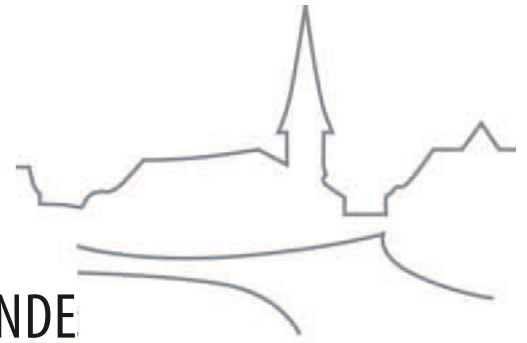




Partnerschaft seit 2000:
Vörstetten - L'Étrat - La Tour en Jarez



AMTSBLATT DER GEMEINDE

Vörstetten

Donnerstag, 23. Dezember 2021 • Jahrgang 63 • Nr. 51/52

★ ★ Gedanken am Ende eines besonderen Jahres

Mit 2021 neigt sich schon wieder ein Jahr dem Ende zu, welches von Vielen wohl am liebsten schnell vergessen wird. Wenn man diesem Jahr vielleicht etwas Gutes abgewinnen kann, dann vielleicht die Tatsache, dass Gesundheit durch nichts ersetzbar ist und dass manch Selbstverständliches auf einmal kostbar wird, wenn es plötzlich fehlt.

Was wollten wir in diesem Jahr bewerkstelligen?

Endlich den 20. Geburtstag unserer deutsch-französischen Freundschaft mit L'Étrat und La Tour feiern. Aus einem Geburtstag 20 + 1 wird nun (hoffentlich) ein Geburtstag 20+2. Wir wollten ein Gumbiswinkelfest feiern, für das wir uns ein neues Konzept überlegt hatten. Künftig gibt's das Fest (hoffentlich) in den geraden Jahren.

Aber immerhin: Die Energiekarawane, welche schon 2020 unser Dorf passieren sollte, kam im Frühsommer vorbei: Über 120 Beratungsgespräche kamen zustande – eine sehr gute Quote.

In den pandemiemäßig guten Monaten wurden zwei junge Menschen mit der Gemeindemedaille für ihre herausragenden beruflichen Leistungen ausgezeichnet und die Stiftung zur Förderung der Dorfgemeinschaft zeichnete eine ganze Reihe von Menschen aus, die sich in den vergangenen Jahren um das Miteinander in unserer Gemeinde gekümmert haben. Außerdem hat Herr Schuck mit seinen Bildern mehr Natur ins Rathaus gebracht – ein klein wenig Kultur also in diesen Zeiten.

Wir haben auch Neues zustande gebracht:

Jedes Wohngebäude in Vörstetten bekommt, wenn es durch die Eigentümer gewünscht ist, einen Glasfaseranschluss. Auch wenn das Projekt länger dauert als ursprünglich geschätzt, stellt dies einen Quantensprung in der Infrastruktur dar und sichert den Wert jeder einzelnen Immobilie nachhaltig. Dass wir als Gemeinde bei diesem Projekt in manchen Fragen auch mal „auf die Bremse treten“, ist dabei eher ein Zeichen von Qualität als von Langsamkeit.

Eine kommunale Corona - Teststation ging im Frühjahr in Betrieb, besetzt mit Personal aus der Verwaltung und mit Menschen, die sich dort ehrenamtlich engagiert haben. Wir haben die „Impftage im Advent“ organisiert und nicht nebenbei, sondern ganz bewusst: einen Wald- und Naturkindergarten eröffnet – unsere kleinen „Waldmeister“.

Das Notfallhandbuch für Katastrophenfälle ist in Arbeit, um auch darauf so gut wie es geht, vorbereitet zu sein. Das Baugebiet im Schupfholz ist quasi fertig gestellt – ich hoffe,

dass wir mit der Grundstücksvergabe im zeitigen Frühjahr beginnen können. Der kommunale Wohnungsbau und das Baugebiet KRUMMACKER wird uns in den nächsten Sitzungen beschäftigen – für diese Projekte haben wir schon gute Vorarbeit geleistet.

Der Haushalt für das Jahr 2021 sah furchtbar aus – mit großer Sparsamkeit und günstigen Steuereinnahmen sieht die finanzielle Lage nicht mehr komplett düster aus.

Für das gemeinsam Erreichte bin ich sehr dankbar.

Ganz besonders möchte ich in diesem Jahr den Menschen danken, die in unseren Vereinen Verantwortung tragen. Selten mussten Vereinsvorstände so viel Aufwand betreiben, um wenigstens den Probe- und Unterrichtsbetrieb zu organisieren, von Veranstaltungen mal ganz abgesehen: Nur vereinzelt waren diese innerhalb eines günstigen Zeitraums von Frühsommer bis Herbst möglich.

Ich wünsche unseren Vereinen, letztlich uns allen, dass die Situation im nächsten Jahr besser wird, nicht nur hinsichtlich der Pandemie, sondern eben ganz besonders auch hinsichtlich der Planungssicherheit des Vereinslebens und von Veranstaltungen. Ich wünsche und hoffe, dass sich die Menschen wieder bei Veranstaltungen begegnen können, dass Musik, Gesang, Sport und so vieles mehr wieder unser Dorfleben bereichert und wir unsere Traditionen am Leben erhalten. Denn auch diese Traditionen sind ein Teil des Lebens und helfen uns beim (Zusammen-) Leben.

Ich wünsche Ihnen allen ein frohes Weihnachtsfest, einen guten Rutsch ins neue Jahr und für das neue Jahr alles erdenklich Gute, vor allem Gesundheit, Glück und Zufriedenheit.

Lars Brügger
Bürgermeister



WICHTIGE RUFNUMMERN - BEREITSCHAFTSDIENSTE



GEMEINDEVERWALTUNG

Gemeinde Vörstetten

Freiburger Straße 2

Tel.: **9400 0**

Fax: **9400 20**

E-Mail: gemeinde@voerstetten.de

Internet: www.voerstetten.de

Öffnungszeiten

Montag – Freitag 08:00 – 12:00 Uhr

Donnerstag 15:00 – 18:00 Uhr

sowie nachmittags nach
telefonischer Vereinbarung.

Bürgermeister, Bausachen,
Grundstücksangelegenheiten

Lars Brügger **9400 12**

E-Mail: l.bruegger@voerstetten.de

Sekretariat, Bauverwaltung,
Kinderbetreuung

Michaela Bierer **9400 11**

E-Mail: m.bierer@voerstetten.de

Ordnungsamt, Bausachen,
Rentensachen, Friedhofsverwaltung

Mareen Weis **9400 13**

E-Mail: m.weis@voerstetten.de

Verbrauchsabrechnung, Steuern,
Amtsblatt, Grundbucheinsichtsstelle

Selina Warda **9400 22**

E-Mail: s.warda@voerstetten.de

Bürgerbüro, Spenden, Gewerbe, Standesamt

Heidi Moser **9400 15**

E-Mail: h.moser@voerstetten.de

Bürgerbüro, Verpachtung, Landwirtschaft,
Hallvergabe, Gewerbe

Petra Weiß **9400 14**

E-Mail: p.weiss@voerstetten.de

Grundschule Vörstetten **51 35**

Kindergarten Wirbelwind **35 05**

Kindergarten Sonnenwinkel **47 75**

Kinderkrippe Storchennest **946 39 88**

Revierförster

Bernd Nold

Mobil **0172 740 56 99**

Festnetz **07645 91 61 29**

E-Mail: b.nold@landkreis-emmendingen.de

IMPRESSUM

Herausgeber:

Bürgermeisteramt, 79279 Vörstetten

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:

Bürgermeister Lars Brügger

Für den Anzeigenteil/ Druck:

Primo-Verlag Anton Stähle GmbH & Co. KG,
Meßkircher Straße 45, 78333

Stockach, Telefon: 07771 9317-11;

Telefax: 9317-40,

E-Mail: anzeigen@primo-stockach.de,

Homepage: www.primo-stockach.de

NOTRUFEBEREITSCHAFTSDIENST

Notrufe

Polizei **110**

Polizeiposten Denzlingen **938 30**

Polizeirevier Waldkirch **07681 / 40740**

Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst

Feuerwehr **112**

Notruf-Fax **46 01 77**

(nur für schwerhörige, ertaubte,
gehörlose und sprachgeschädigte Personen)

Krankentransport **1 92 22**

Giftnotrufzentrale **0761 / 270 43 61**

Apotheken Notdienst

Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich

um 08:30 Uhr – siehe Tagespresse

Ärztlicher Notfalldienst **116 117**

Am Wochenende und an Feiertagen rund um
die Uhr, an Werktagen 18:00 - 08:00 Uhr

Kostenfreie Onlinesprechstunden von nieder-
gelassenen Haus- und Kinderärzten, nur für
gesetzlich Versicherte unter 0711-96589700
oder docdirekt.de

Zahnärztlicher

Notfalldienst **01803 / 22255570**

Notfallpraxis am **07641 / 45 40**

Kreiskrankenhaus Emmendingen

Gartenstraße 4

Montag, Dienstag,

Donnerstag 19:00 – 22:00 Uhr

Mittwoch, Freitag 16:00 – 22:00 Uhr

Wochenenden, Feiertage 08:00 – 22:00 Uhr

Frau Dr. med. Kirsten Mössinger **88 202 88**

Fachärztin für Allgemeinmedizin

Hausärztliche Versorgung

Freiburger Straße 55, 79279 Vörstetten

Sprechzeiten:

Montag – Freitag 08:30 – 12:30 Uhr

Montag, Donnerstag 16:30 – 18:30 Uhr

Bitte Terminvereinbarung

Pfarrämter:

Evang. Pfarramt **22 63**

Röm.-kath. Kirchengemeinde **07666- 91 13 30**

An der Glotter

info@an-der-glotter.de

www.an-der-glotter.de

Strom

Netze BW

Bezirkszentrum Bleibach **0800 / 3629477**

Gas

bn NETZE **08002 / 767 767**

Rohrbruch /Bauhof **0173 / 3471306**

Fachstelle Sucht **07641 / 933589-0**

Beratung, Behandlung, Prävention

Emmendingen, Hebelstr. 27

fs-emmendingen@bw-lv.de

Erstgespräche nach telefonischer Vereinbarung

GEMEINDEBÜCHEREI VÖRSTETTEN

ÖFFNUNGSZEITEN

Dienstag 16.00 bis 19.00 Uhr

Mittwoch 16.00 bis 18.00 Uhr

Donnerstag 16.00 bis 19.00 Uhr

7000 Medien

Bücher, Hörbücher, CDs, DVDs,
Zeitschriften

Ausleihgebühr

15,00 Euro

pro Jahr / Familie.



Tel.: 940016 | Freiburger Straße 2
buecherei@voerstetten.de | www.buecherei.voerstetten.de

PFLEGEDIENSTE

Kirchliche Sozialstation **7311**

Elz/Glotter e.V.

Denzlingen, Eisenbahnstr. 14

Team West **9131360**

Vörstetten, Grubstraße 6-8

Pflege zu Hause **90098-10**

Pflege, Hauswirtschaft, Hausnotruf

Mobile Soziale Dienste

Nachbarschaftshilfe **9123456**

Netzwerk von Mensch zu Mensch

Tagespflege „Zur Glockenblume“ **8846299**

Tagesbetreuung von 8:00 – 16:30 Uhr

Vörstetter Miteinander e.V.

AG Bürger helfen Bürgern

M. Dieckmann **94 94 54**

G. Henle **94 92 69**

Hospizgruppe Denzlingen **3876**

und Umgebung e.V.

Betreutes Wohnen **929 03 50**

für alte Menschen in Gastfamilien

Herbstzeit gemeinnützige GmbH

im Landkreis Emmendingen

Kenzingen, Hürnheimweg 2

Pflegestützpunkt Landkreis Emmendingen

Romaneistraße 3, 79312 Emmendingen

Telefon 07641 451-3091 -3095, -3025

E-Mail:

pflegestuetzpunkt@landkreis-emmendingen.de

Internet:

www.landkreis-emmendingen.de/pflegestuetzpunkt

REDAKTIONSSCHLUSS

Amtsblatt Vörstetten

Dienstag, 10.00 Uhr

an.s.warda@voerstetten.de

Öffnungszeiten des Rathauses über die Weihnachtsfeiertage

Wir weisen darauf hin, dass das Rathaus

**an Heiligabend, 24.12.2020,
an Silvester, 31.12.2020,
am 07.01.2022 (Brückentag) sowie
an den Feiertagen geschlossen ist.**

Am Donnerstag, 30.12.2021 hat das Rathaus nur am Vormittag geöffnet.

Wir wünschen allen ein frohes Weihnachtsfest und einen gesunden Rutsch ins Neue Jahr!



Amtsblatt macht Winterpause

In den Kalenderwochen 52/2021 und 1/2022 erscheint kein Amtsblatt.



Neue Zugangsregelung im Rathaus Vörstetten

Ab sofort gilt für alle Personen, die ins Rathaus Vörstetten kommen, die 3G-Regelung. Das bedeutet, dass alle Personen vor dem Betreten des Rathauses einen entsprechenden Nachweis (geimpft, genesen, getestet) vorzeigen müssen.

Ihre Gemeindeverwaltung

Die neue Teststation hat auch über die Weihnachtsfeiertage täglich von 10-18 Uhr geöffnet.

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN



Die öffentliche Bekanntmachung der Auslegung des Entwurfs einer Wasserschutzgebietsverordnung

finden sie ab sofort auf unserer Website unter <https://voerstetten.de/eip/pages/oeffentliche-bekanntmachungen.php>

GEMEINDENACHRICHTEN



Zahl der mit SARS-CoV-2 infizierten Personen in der Gemeinde Vörstetten:

Aktueller Stand: 19 Personen

Die Berechnung der 7-Tage-Inzidenz erfolgt nicht durch die Gemeinde Vörstetten, sondern obliegt weiterhin dem Gesundheitsamt als zuständige Behörde für den gesamten Landkreis, da die Ermittlung dieses Wertes über die rein statistische Erhebung und Berechnung hinausgehen kann und als Grundlage für Maßnahmen für den gesamten Landkreis herangezogen wird. Aktuelle Informationen zu Infektionszahlen im Landkreis finden Sie auf unserer Website (Aktuelles zum Corona-Virus)

Die gemeindeeigenen Bauplätze im Baugebiet „Gehren/Schupfholz“ werden ausschließlich im Wege des Erbbaurechts vergeben

Hierzu hat der Gemeinderat bereits am 17.05.2021 Vergabekriterien erlassen. Diese werden hiermit öffentlich bekanntgemacht. Die Vergabe der Grundstücke findet über die digitale Vergabepattform www.baupilot.com statt. Bewerbungen um eine Berücksichtigung im weiteren Vergabeverfahren sind dort vom 21.01.2022 bis 28.02.2022 möglich.

Danach werden die Bewerbungen hinsichtlich der Vergabekriterien überprüft und entsprechende Punkte vergeben.

Die Vergaberichtlinien für Bauplätze im Baugebiet „Gehren/Schupfholz“

finden Sie auf unserer Homepage unter <https://voerstetten.de/eip/pages/oeffentliche-bekanntmachungen.php>

Streupflicht wegen Eis- und Schneeglätte

Es wird hiermit auf die Satzung über die Verpflichtung der Straßenanlieger zum Reinigen, Schneeräumen und Bestreuen der Gehwege (Streupflichtsatzung) vom 26. Oktober 1989 hingewiesen.

Nach dieser Satzung sind die Straßenanlieger (Eigentümer und Besitzer z.B. Mieter und Pächter) von Grundstücken, die an einer Straße liegen oder von ihr eine Zufahrt oder einen Zugang haben, verpflichtet, innerhalb der geschlossenen Ortslage einschließlich der Ortsdurchfahrten, die Gehwege und, falls keine Gehwege vorhanden sind, Flächen in einer Breite von 1,00m zu reinigen, bei Schneeanhäufungen zu räumen, sowie bei Schnee- und Eisglätte zu bestreuen. Der geräumte Schnee und das auftauende Eis ist auf dem restlichen Teil der Fläche, für die die Straßenanlieger verpflichtet sind, soweit der Platz dafür nicht ausreicht am Rand der Fahrbahn anzuhäufen. Die Straßenrinnen und die Straßeneinläufe sind so freizumachen, dass das Schmelzwasser abziehen kann. Für jedes Hausgrundstück ist ein Zugang zur Fahrbahn in einer Breite von mind. 1 m zu räumen. Die Gehwege müssen werktags bis 7 Uhr, sonn- und feiertags bis 8 Uhr geräumt und gestreut sein. Wenn nach diesem Zeitpunkt Schnee fällt oder Schnee- bzw. Eisglätte auftritt, ist unverzüglich, bei Bedarf auch wiederholt zu räumen und zu streuen. Die Pflicht endet um 20 Uhr. Wir machen darauf aufmerksam, dass Zuwiderhandlungen gegen diese Satzung als Ordnungswidrigkeit geahndet werden kann.

Kostenlose Bereitstellung von Streugut

Für die Einwohner steht auf dem Friedhofsparkplatz (Breisacher Straße) auch in diesem Jahr wieder kostenlos Streusplitt zur Verfügung.

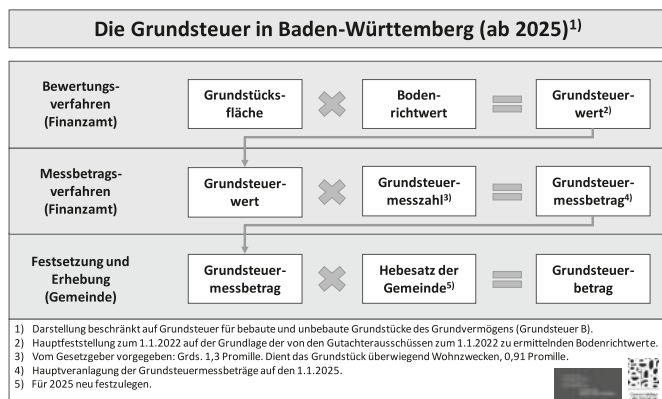


Information zur Grundsteuer

Das im November 2020 verabschiedete Landesgrundsteuergesetz gilt erst ab dem 1. Januar 2025 als Grundlage für die neu zu berechnende Grundsteuer. Die Grundsteuerreform wird sich somit erstmals in den Grundsteuerbescheiden ab dem Jahr 2025 auswirken.

Ab dem Jahr 2025 wird die Grundsteuer B (letztlich für alle bebauten und unbebauten Grundstücke, sofern nicht der Grundsteuer A für Land- und Forstwirtschaft zuzurechnen) nach dem so genannten „modifizierten Bodenwertmodell“ ermittelt. Dieses basiert im Wesentlichen auf zwei Werten, der Grundstücksfläche und dem Bodenrichtwert. Für die Berechnung werden beide Werte multipliziert. Dies ergibt den Grundsteuerwert. Dieser Grundsteuerwert ist mit einer Steuermesszahl (1,3 Promille) zu multiplizieren. Daraus ergibt sich der Steuermessbetrag, der Bemessungsgrundlage der Grundsteuer ist. Für überwiegend zu Wohnzwecken genutzte Grundstücke wird die Steuermesszahl um einen Abschlag in Höhe von 30 Prozent gemindert, beträgt als 0,91 Promille.

Der Steuermessbetrag wird, wie auch bisher, durch das Finanzamt im Grundsteuermessbescheid festgesetzt. Der Grundsteuerermessbetrag wird, wie bisher, mit dem jeweiligen Hebesatz der Gemeinde/Stadt multipliziert, woraus sich die tatsächlich zu leistende Grundsteuer ergibt.



Derzeit sind noch keine belastbaren Aussagen dazu möglich, wie hoch die Grundsteuer ab dem Jahr 2025 für die einzelnen Grundstücke ausfallen und welche Belastungsveränderungen es geben wird! Dazu müssen erst die Bodenrichtwerte zum Stichtag 1. Januar 2022 ermittelt werden; diese werden voraussichtlich im Sommer 2022 vorliegen. Im Laufe des Jahres 2022 werden die Grundstückseigentümer (m/w/d) von der Finanzverwaltung voraussichtlich durch eine Allgemeinverfügung zur Abgabe einer elektronischen Steuererklärung aufgefordert. Anschließend erlässt das Finanzamt die Grundsteuerermessbescheide. Entscheidend für die Höhe der Grundsteuer ab dem Jahr 2025 ist neben den bodenwertgeprägten neuen Grundsteuerermessbeträgen der künftige im Jahr 2025 anzuwendende Hebesatz. Diesen kann die Gemeinde erst ermitteln, wenn sie aus den Messbescheiden des Finanzamts die Summe der neuen Messbeträge kennt.

Diese Datenbasis wird den Gemeinden voraussichtlich erst im Laufe des Jahres 2024 vollständig vorliegen. Vorher lässt sich nicht absehen, ob und inwieweit der Hebesatz gegenüber dem bisherigen Hebesatz erhöht oder ermäßigt werden muss, um das für 2025 angestrebte Grundsteueraufkommen zu erreichen. Anders ausgedrückt: Je nach der Veränderung der neuen Messbeträge gegenüber den bisherigen Messbeträgen kann bereits mit einem deutlich niedrigeren Hebesatz das angestrebte Aufkommen erzielt werden. Andererseits kann auch ein deutlich höherer Hebesatz nötig sein, um das Aufkommen in bisheriger Höhe zu erreichen. Daher können auch Beispielsberechnungen mit dem bisherigen Hebesatz nicht zu belastbaren Aussagen im

Hinblick auf die Höhe der künftigen Grundsteuer führen. Auch bei insgesamt angestrebter Aufkommensneutralität wird es allerdings zwischen Grundstücken, Grundstücksarten und Lagen zu Belastungsverschiebungen kommen. D.h. es wird Grundstücke geben, für die ab dem Jahr 2025 mehr Grundsteuer als bisher zu bezahlen ist und Grundstücke, für die weniger als bisher zu bezahlen ist. Dies ist nach der Entscheidung des Bundesverfassungsgerichts, in der die bisherige Bewertung und damit auch die Verteilung der Grundsteuerlast auf die Grundstücke als verfassungswidrig erachtet und dem Gesetzgeber eine Neuregelung aufgegeben wurde, die zwangsläufige Folge der Reform. Nähere Informationen zum Landesgrundsteuergesetz finden Sie auf der Internetseite des Ministeriums für Finanzen Baden-Württemberg unter <https://fm.baden-wuerttemberg.de/de/haushalt-finanzen/grundsteuer>



Gemeindefürsorgeverband
Denzlingen, Vörstetten und Reute



Beim Gemeindefürsorgeverband Denzlingen, Vörstetten und Reute ist **zum nächstmöglichen Zeitpunkt** eine **Vollzeitstelle** im

Bauhof/Bautrup

in Denzlingen zu besetzen.

Sie sind an diese Stelle interessiert?

Weitere Informationen zu der Stelle und zu den Ansprechpartnern finden Sie auf unserer Homepage unter www.denzlingen.de unter der Rubrik Gemeinde Denzlingen/Arbeitgeber GVV/Stellenangebote. Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung.

Verbot des Verkaufs von Feuerwerkskörpern, Verbot des Abbrennens von Feuerwerkskörpern im öffentlichen Raum sowie in unmittelbarer Nähe zu Fachwerkhäusern

Der Bund und die Länder haben sich auf ein Verkaufsverbot von Feuerwerkskörpern und Böllern vor Silvester geeinigt. Zudem ist das Abbrennen pyrotechnischer Gegenstände gemäß der aktuellen Corona-Verordnung im öffentlichen Raum verboten.

Im Zuge dessen möchte die Gemeindeverwaltung im Hinblick auf den bevorstehenden Jahreswechsel des Weiteren auf Folgendes hinweisen:

Es ist in der Gemeinde Vörstetten aus Gründen des Brandschutzes verboten pyrotechnische Gegenstände in unmittelbarer Nähe von Fachwerkhäusern abzubrennen.

Des Weiteren möchten wir Sie bitten, keine Feuerwerkskörper auf das Freigelände unseres Museums zu schießen, da die rekonstruierten Häuser auf dem Gelände besonders empfindlich sind.

Die Gemeindeverwaltung und die Feuerwehr Vörstetten möchte an alle Bürgerinnen und Bürger mit Nachdruck den Appell richten, diese Verbote aus Infektionsschutzgründen, aus Gründen der Rücksichtnahme, des Lärmschutzes, unserer Umwelt zuliebe und um die Notaufnahmen der Kliniken zum Jahreswechsel zu entlasten, einzuhalten. Eltern werden aufgefordert, auf ihre Kinder entsprechend einzuwirken.

Ihre Gemeindeverwaltung

AUS DEM GEMEINDERAT



Aufgrund des vorgezogenen Redaktionsschlusses des Amtsblattes wird das Protokoll der Bauausschusssitzung sowie der öffentlichen Gemeinderatssitzung vom 20.12.2021 ausnahmsweise nur auf unserer Homepage (<https://voerstetten.de/eip/pages/oeffentliche-gemeinderatsprotokolle.php>) veröffentlicht.

FUNDSACHEN



Es wurde folgendes als Fundsache im Rathaus abgegeben:

- **Schlüsselbund mit 2 Schlüsseln**
- **Scooter**
- **Tischtenniskoffer mit Inhalt**

Diese Fundsache kann zu den üblichen Sprechzeiten im Rathaus abgeholt werden. Tel.: 07666/9400-14 oder 07666/9400-15

Meldet sich der Verlierer nicht, geht der Fundgegenstand nach 6 Monaten auf den Finder bzw. die Gemeinde über (bei Gegenständen unter 5,- € sofort)

Fundgegenstände online finden

Schauen Sie über unsere Homepage www.voerstetten.de auf den Link „Fundinfo“.

Dort können Sie eingeben was Sie verloren haben.

Da deutschlandweit fast 500 Gemeinden an diesem Onlineservice angebunden sind, wird Ihre Suchanfrage automatisch an alle weiter gegeben.

Bei Erfolg werden Sie direkt von dem zuständigen Fundbüro kontaktiert. Mit etwas Glück finden Sie so Ihren verlorenen Gegenstand wieder. Wir drücken die Daumen.

LANDRATSAMT EMMENDINGEN



Kreissenorenpost ist da

Die neue Ausgabe der „Kreissenorenpost“ ist da. Sie wird vom Kreissenorenrat des Landkreises und der Altenhilfeoordination (ehemaliges Seniorenbüro) des Landratsamtes gemeinsam herausgegeben. Das Heft enthält Informationen und Berichte von und für die ältere Generation, aber auch Rätsel, Kurzgeschichten, Rezepte und Gedichte. Die Kreis-Senioren-Post ist an den Infotheken des Landratsamtes im Hauptgebäude und im Haus am Festplatz, bei den Rathäusern und in den Senioreneinrichtungen des Landkreises kostenlos erhältlich.

Landratsamt zwischen den Jahren geöffnet

Das Landratsamt Emmendingen ist an den Arbeitstagen zwischen Weihnachten und Neujahr zu den üblichen Tagen und Zeiten geöffnet. Dies gilt auch für die Kfz-Zulassung. An Heilig Abend (24. Dezember) und an Silvester (31. Dezember 2020) sowie an allen Feiertagen (Weihnachten, Neujahr, Dreikönig) ist geschlossen. In der ersten Januarwoche ist das Landratsamt am Freitag, 7. Januar geschlossen.

Öffnungszeiten der Kreisimpfstützpunkte über die Weihnachtstage

Bis einschließlich 23. Dezember 2021 wird in den drei Kreisimpfstützpunkten in der Emmendinger Steinhalle, der Waldkircher Stadthalle und dem ehemaligen Aldi-Markt in der Industriestraße in 26 in Kenzingen wie gewohnt von Montag bis Donnerstag täglich von 15 bis 19 Uhr geimpft. An Freitag, 24. Dezember 2021 (Heilig Abend) ist nur Kenzingen geöffnet und zwar von 10 bis 14 Uhr geimpft. An den beiden Weihnachtsfeiertagen, Samstag, 25. Dezember und Sonntag, 26. Dezember sind alle drei Kreisimpfstützpunkte geschlossen! Von Montag, 27. Dezember bis Donnerstag, 30. Dezember sind alle drei Kreisimpfstützpunkte dann wieder wie gewohnt täglich von 15 bis 19 Uhr geöffnet. Die Öffnungszeiten über Silvester und Neujahr werden zeitnah auf der Homepage www.landkreis-emmendingen.de bekanntgegeben. In den drei Kreisimpfzentren werden auch Bürgerinnen und Bürger geimpft, die nicht im Landkreis gemeldet sind. Auch über die Feiertage heimkehrende Studierende oder sonstige Gäste sind somit willkommen.

Sonderöffnungstag der Recyclinghöfe

Alle Recyclinghöfe sind am 24. Dezember 2021 (Heilig Abend) und an Silvester (31. Dezember 2021) geschlossen. Der Recyclinghof Teningen ist sowohl am Donnerstag, 23. Dezember als auch am Donnerstag, 30. Dezember 2021 von 16:30 bis 18:30 Uhr geöffnet. Für alle anderen Recyclinghöfe gibt es zwischen Weihnachten und Neujahr einen Sonderöffnungstag am Mittwoch, 29. Dezember 2021 von 13:00 bis 17:00 Uhr. Am ersten Januarwochenende (Freitag, 7. Januar und Samstag, 8. Januar 2022) sind alle Recyclinghöfe zu den üblichen Zeiten geöffnet.

Geänderte Müllabfuhr nach Neujahr

Die Weihnachtsfeiertage und Neujahr fallen in diesem Jahr aufs Wochenende, so dass sich dadurch keine Verlegungen der Müllabfuhr ergeben. Die Leerungen, die regulär an einem Freitag erfolgen, werden am 24. Dezember (Heilig Abend) und 31. Dezember (Silvester) wie gewohnt ausgeführt. Abholtermine, die auf den 6. Januar 2022 (Dreikönig) fallen, werden in der Regel am folgenden Tag nachgeholt. Geänderte Abfuhrtermine sind im Abfallkalender vermerkt und gekennzeichnet.

Grünschnittplätze in der Weihnachtszeit

Alle Grünschnittplätze sind am 24. Dezember 2021 (Heilig Abend) und an Silvester (31. Dezember 2021) geschlossen. Zwischen den Jahren sind jedoch die beiden Grünschnittplätze in Emmendingen und Teningen am Mittwoch, 29. Dezember 2021 von 13:00 bis 17:00 Uhr geöffnet. Am ersten Januarwochenende (Freitag, 7. Januar und Samstag, 8. Januar 2022) sind wieder alle Grünschnittplätze zu den üblichen Zeiten geöffnet.

VOLKSHOCHSCHULE



Angebote der VHS Nördlicher Breisgau:

Mit 10 Fingern am PC Schreiben lernen

- Schüler*innenkurs in den Weihnachtsferien (503700)

Online-Kurs mit Zoom, Mo., 27.12.21, Do., 30.12.21, Mo., 03.01.22, Mo., 10.01.22, jeweils 18-20:15 Uhr

Excel Grundlagenkurs (51310)

Emmendingen, VHS-Haus, Am Gaswerk 3, EDV-Raum 008/UG, 2x montags, 9-16 Uhr, Beginn: 10.01.22 ,

Spanisch (B1) – Conversación (46620)

Denzlingen, Bildungszentrum, Stuttgarter Straße 15, Raum 1.006,
7x montags, 18-19:30 Uhr, Beginn: 10.01.22

Smartphone-Kompaktkurs für Android-Geräte (53030)

Malterdingen, Rathaus, Hauptstr. 18, Bürgersaal, 2x montags,
18-20:30 Uhr, Beginn: 10.01.22

**Achtsamkeitstraining mit körperorientierter Meditation
- Zeit für mich selbst (31022)**

Vörstetten, Roteux-Quartier, Am Roteux-Platz 2 A, Saal,
9x montags, 19:30-21:00 Uhr, Beginn: 10.01.22

Geld anlegen mit ETFs (140090)

Online per Zoom, 2x montags, 19:45-21:15 Uhr, Beginn: 10.01.22,

Jugendstil (120130)

Vortrag in Emmendingen, Musikschule, Am Gaswerk 5, Vorspiel-
raum (102) oder Online per Zoom, Di., 11.01.22, 9:30-11 Uhr

Babymassage für Babys ab 2 Monate (30653)

Emmendingen, Musikschule, Am Gaswerk 5, Raum 204/MS,
5x dienstags, 10:30-11:30 Uhr, Beginn: 11.01.22

Bernini und die barocke Skulptur (20520)

Vortrag in Denzlingen, Rocca-Fabrik, Hauptstr. 134, Saal,
Mi., 12.01.22, 9:30-11 Uhr

Jin Shin Jyutsu - Auszeit im Alltag (310540)

Online-Kurs mit Zoom, 7x mittwochs, 19-20:30 Uhr,
Beginn: 12.01.22

**Kunstgeschichte II - Von der klassischen Moderne zur
zeitgenössischen Kunst (20842)**

Vörstetten, Roteux-Quartier, Am Roteux-Platz 2 A, Saal,
5x donnerstags, 17:15-19:15 Uhr, Beginn: 13.01.22

Italienisch mit Muße (A1)**- Anfänger*innen mit geringen Vorkenntnissen (44291)**

Denzlingen, Bildungszentrum, Stuttgarter Straße 15, Raum 1.003,
6x donnerstags, 18:00-19:30 Uhr, Beginn: 13.01.22

Anmeldung mit Angabe der jeweiligen Kursnummer bei der Ge-
schäftsstelle der VHS Nördlicher Breisgau, 79312 Emmendingen,
Am Gaswerk 3, telefonisch: (07641) 9225-0, E-Mail:
info@vhs-em.de, Internet www.vhs-em.de.

GEMEINDEBÜCHEREI**Liebe Büchereinutzerinnen und Büchereinutzer,**

während der Weihnachtsferien vom 24.12.2021 bis zum
09.01.2022 ist die Bücherei geschlossen.

Ab dem 11.01.2022 ist die Bücherei wieder geöffnet.

Ich wünsche Ihnen allen eine schöne Weihnachtszeit und einen
guten Rutsch ins neue Jahr!

Ich freue mich auf Ihren Besuch.

KIRCHENNACHRICHTEN**EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE****Kirche - Wo Glaube lebendig wird****Gottesdienste über Weihnachten und Neujahr****Heiligabend:**

15:00 Uhr Gottesdienst für Familien mit Kindern

16:00 Uhr Gottesdienst für Familien mit Kindern

In diesen beiden Gottesdiensten können wir jeweils
40 Personen willkommen heißen. In beiden Gottes-
diensten wird der Krippen.Spiel.Film „Die Weihnachts-
möhre 2.0“ aufgeführt. Diesen können Sie ab 17 Uhr
an Heiligabend auch auf unserem Youtube-Kanal
anschauen.

17:00 Uhr Heiligabend 17 Uhr im Pfarrhof

Zu diesem Gottesdienst können wir bis zu 100 Perso-
nen willkommen heißen.

18:00 Uhr Der Klassiker an Heiligabend – Christvesper mit dem
Posaunenchor

Zu diesem Gottesdienst können wir 40 Personen
willkommen heißen.

1. Weihnachtsfeiertag:

10 Uhr Der Klassiker

– Gottesdienst mit weihnachtlicher Musik

2. Weihnachtsfeiertag:

10 Uhr Public Viewing des Video-Gottesdienstes aus dem Kir-
chenbezirk in unserer Kirche; den Video-Gottesdienst
können Sie auch zu Hause anschauen. Den Link dazu
finden Sie entweder auf unserer Homepage oder auf
der Homepage des Kirchenbezirks Emmendingen.

Silvester:

17 Uhr Drive-in-Gottesdienst

Neujahr

11 Uhr Neujahrsandacht

1. Sonntag nach Weihnachten am 2. Januar 2022

10 Uhr Gottesdienst

Dreikönig am 6. Januar 2022

18 Uhr Dreikönigs-Aktion für Männer in der Kirche
und im Pfarrhof

11. Sonntag nach Epiphania – 9. Januar 2022

10 Uhr Gottesdienst

10:30 Uhr Gemeindeversammlung

Die Gottesdienste dauern jeweils ca. eine halbe Stunde. Da wir die
Umluft-Heizung unserer Kirche während der Gottesdienste aus hy-
gienischen Gründen nicht laufen lassen dürfen, ist die Kirche nur
mäßig beheizt. Bitte ziehen Sie sich entsprechend warm an.
Bitte melden Sie sich zu den Gottesdiensten im Vorfeld an, auch
zum Gottesdienst unter freiem Himmel und zum Drive-in-Got-
tesdienst.

Anmeldung wie üblich auf www.kirche-voerstette.de bzw. über
E-Mail (hmhassler@t-online.de) oder Telefon (07666/2263).

Es gelten die aktuellen Corona-Verordnungen.

Während des Gottesdienstes muss die Maske getragen werden
(auch im Freien, nicht im Auto).

In der Kirche gelten Abstände von 2m, im Freien von 1,5m. Ohne
Abstand beieinander sitzen dürfen nur Menschen aus ein und
demselben (!) Haushalt.

Hausgottesdienst**– Gottesdienst feiern in den eigenen vier Wänden**

Hausgottesdienste für Weihnachten liegen an den Schaukästen
bereit. Eine Anleitung zum Gottesdienstfeiern an Heiligabend
liegt in der Kirche bzw. beim Evang. Gemeindehaus zur Mitnah-
me bereit.

Spenden

Vielen Dank für Ihre Spenden! Unsere Bankverbindung:
IBAN: DE97 6806 4222 0000 7410 00 bei der Raiffeisenbank
Gundelfingen BIC GENODE61GUN.

Die Weihnachtsmöhre 2.1

www.kirche-voerstetten.de



B Pixabay & HMH@T&G HMH

Der Krippen.Spiel.Film

Heiligabend 15 und 16 Uhr im Gottesdienst
in der Evangelischen Kirche
und ab 17 Uhr auf Youtube
Link auf www.kirche-voerstetten.de

Der Mutmacher der Woche

Seit der Erfindung der Glühbirne sind Kerzen eigentlich überflüssig geworden. Und doch ist ihr Licht so ganz anders. Die flackernde, kleine Flamme hat eine ganz besondere Bedeutung und so eine beruhigende Wirkung. Der warme Schein einer Kerze erhellt nicht nur den Raum mit einem angenehmen Licht, sondern berührt mich auch in meinem Inneren. So eine Kerze ist für mich wie ein kleines Lagerfeuer. Haben Sie schon einmal beobachtet – an sich oder bei anderen – was so ein Lagerfeuer mit uns macht. Wir sitzen drum herum. Unser Blick ist fokussiert auf das Feuer in unserem Zentrum. Wir sind im wahrsten Sinne des Wortes konzentriert. Wir haben eine gemeinsame Mitte. Die Stimmung ist entspannt, die Gespräche werden ruhig, manchmal auch sehr persönlich. Man kommt sich eigentümlich nahe. Manchmal breitet sich neben der wohligen Wärme auch ein unbeschwertes Schweigen aus. Differenzen schmelzen im Glanz der Glut. Es ist schon seltsam, was da passiert, ohne dass wir etwas dazu tun. Weihnachten ist ein Fest des Lichtes. Jedes kleine Licht, das im Dunklen leuchtet, besonders wenn es ein Kerzenlicht ist, ist für mich so ein kleines Lagerfeuer und ein Symbol der Hoffnung. Eine Kerze kann als Weihnachts-Licht sogar zum Symbol für Gott werden. Dieses Weihnachts-Licht lässt mein Leben und die Not der Welt nicht auf einmal bunt strahlen und macht auch nicht alle Schattenseiten vergessen. Das sicher nicht. Aber es lässt mich alles in einem neuen Licht sehen. Die Erde ist mit Weihnachten nicht auf einmal zum Paradies geworden, aber dem, der vertrauen kann, gibt dieses Licht in der Finsternis Mut und Kraft, sich für das Leben stark zu machen. Für das eigene und für das fremde Leben. Dieses Licht verbindet mich mit anderen, befriedet meiner Aufgeregtheit, lässt mich zu Ruhe kommen, konzentriert mich auf das Wesentliche. Und: In diesem Licht-Zeichen erlebe ich Gott. Immer wieder neu. Und wo ich mit anderen um so eine Kerze, um so ein kleines Lagerfeuer versammelt bin und mich auf Gott konzentriere, auf

Gott, der als das Licht der Welt in unserer Welt präsent ist, da wächst die Hoffnung, da wächst die Kraft und ein froher Mut. Solche wohltuenden, stärkenden und ermutigende Erfahrungen wünsche ich Ihnen auch. Kleine weihnachtliche Lagerfeuer-Erlebnisse.

Ich grüße Sie auch im Namen unseres Kirchengemeinderates ganz herzlich.
Bleiben Sie behütet und gesund! Frohe Weihnachten!
Ihr Pfarrer Martin Haßler

Evangelisches Pfarramt Vörstetten

Sabine Keller (Assistenz und Sekretariat): Tel: 07666-2263;
Fax: 07666-902429 oder e-mail: ev-kg-voerstetten@t-online.de
Pfr. Martin Haßler: Tel 07666/2263 oder
e-mail: hmhassler@t-online.de
Homepage: www.kirche-voerstetten.de
Öffnungszeiten des Pfarramtes: Dienstag von 9-12 Uhr und
Donnerstag von 15-18 Uhr.
Termine mit Pfr. Haßler nach telefonischer Vereinbarung.

LIEBENZELLER GEMEINDE



Liebe Amtsblattleser/innen,

Sie erhalten hier die **aktuellen Veranstaltungs-Infos** unserer Gemeinde für die nächste Woche. **Alle Interessierten** unabhängig ihrer Konfession sind bei uns **herzlich willkommen**. Ich wünsche Ihnen von Herzen, dass Sie in den nächsten Tagen ganz neu, trotz aller vielleicht düsteren und traurigen Umstände, mit der echten Freude und Hoffnung, die von Weihnachten und dem gekommen Retter ausgeht, erfüllt werden. Was gäbe es Besseres für den Start ins neue Jahr?

Ihr,
Benjamin Binder, Gemeindepastor

Samstag, 25.12.

18:00 Uhr: Weihnachts-Gottesdienst

Wir wollen gemeinsam das Wunder von Weihnachten feiern! Herzliche Einladung zum Weihnachts-Gottesdienst in unserem Gemeindezentrum. Für den Gottesdienst gelten **die aktuellen Schutzmaßnahmen** (u.a. medizinische Maske, Abstand, Teilnehmerliste). **Bei seelsorgerlichem Gesprächsbedarf** oder dem Wunsch nach Gebet bieten wir die Möglichkeit zu einem persönlichen Gespräch an.

Freitag, 31.12.

17:00 Uhr: Silvester-Gottesdienst

Das zurückliegende Jahr möchten wir nicht einfach so beenden. Wir wollen zusammenkommen und uns vor Augen führen, was uns Gott im alten Jahr geschenkt hat und was er uns auch für das neue mitgeben will. **Herzliche Einladung dazu!** Für den Gottesdienst gelten **die aktuellen Schutzmaßnahmen** (u.a. medizinische Maske, Abstand, Teilnehmerliste). **Bei seelsorgerlichem Gesprächsbedarf** oder dem Wunsch nach Gebet bieten wir die Möglichkeit zu einem persönlichen Gespräch an.

Wir laden alle Interessierten herzlich ein und freuen uns darauf gemeinsam Gottesdienste zu feiern! Bitte für aktuelle Entwicklungen die Infos auf unserer Internetseite beachten! Wenn Sie sich erst einmal unverbindlich informieren möchten, schauen Sie sich auf unserer Internetseite um (www.lgv-voerstetten.de), schreiben Sie eine E-Mail, oder rufen Sie an: 07666/912525 (Gemeindefeiter A. Flubacher) 07666/9014585, benjamin.binder@lgv.org (Gemeindepastor Benjamin Binder)

Wir freuen uns auf die Begegnung mit Ihnen!

KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE


Weihnachtswünsche, Hoffnungsbilder und gute Wünsche für den Jahreswechsel

Herzlich laden wir ein, an folgenden QR-Code



gute Wünsche für Weihnachten und das Neue Jahr zu senden und – wenn möglich – auch mit einem passenden Bild zu versehen (z.B. mit dem erblühten Kirschzweig vom Einstimmungsgottesdienst in den Advent :-))

Einstimmung auf die Christmette ab 21.40 Uhr

Herzlich laden wir ein, sich bereits ab 21.40 Uhr mit weihnachtlichen Weisen feierlich auf die Christmette einzustimmen!

Um 22.00 Uhr beginnt dann die Christmette, die von der Musikgruppe mitgestaltet wird. Anschließend können Sie gerne noch das Licht von Betlehem mit nach Hause nehmen.

Gottesdienste der Kirchengemeinde An der Glotter
Wir laden ein zu den Gottesdiensten:
Freitag 24.12. Heiliger Abend

Heuweiler	16:30 Uhr	Wortgottesdienst - „Unser Weg nach Bethlehem“ mit Krippenspiel, Beginn am Rathaus
Vörstetten	16:30 Uhr	für Kinder: Weihnachtsgeschichte vom Hirten Simon Glottertal, Heuweiler, Denzlingen, Vörstetten, Reute Heiligabend 17.00 Uhr! – Infos unter www.an-der-glotter.de
Glottertal	18:30 Uhr	Christmette (A)
D. St. Jakobus	18:30 Uhr	Christmette
Reute	18:30 Uhr	Christmette
D. St. Jakobus	22:00 Uhr	Christmette mit Livestreamübertragung
Vörstetten	22:00 Uhr	Christmette mitgestaltet von der Musikgruppe

Samstag 25.12.
Weihnachten, Hochfest der Geburt des Herrn

Glottertal	8:45 Uhr	Eucharistiefeier (B)
Heuweiler	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit dem Kirchenchor in der Kirchberghalle
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Livestreamübertragung
Heuweiler	18:30 Uhr	Weihnachtsvesper für die Kirchengemeinde

Sonntag 26.12. Zweiter Weihnachtstag

Glottertal	8:45 Uhr	Eucharistiefeier (C)
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mitgestaltet von CantAnima und Livestreamübertragung
Reute	10:30 Uhr	Eucharistiefeier

Samstag 01.01.

D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Livestreamübertragung
Glottertal	18:30 Uhr	Eucharistiefeier (E)

Sonntag 02.01.

Reute	8:45 Uhr	Eucharistiefeier
Heuweiler	10:30 Uhr	Eucharistiefeier
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Livestreamübertragung

Dienstag 04.01.

Vörstetten	19:00 Uhr	Eucharistiefeier
------------	-----------	------------------

Donnerstag 06.01.

Glottertal	8:45 Uhr	Eucharistiefeier mit den Sternsängern Weihe von Salz, Wasser und Kreide (A)
Heuweiler	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit den Sternsängern in der Kirchberghalle
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Wortgottesdienst mit den Sternsängern mit Livestreamübertragung
Reute	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit den Sternsängern

Samstag 08.01.

D. St. Josef	8:00 Uhr	Eucharistiefeier
Reute	18:30 Uhr	Eucharistiefeier am Vorabend

Sonntag 09.01.

Glottertal	8:45 Uhr	Eucharistiefeier (B)
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Livestreamübertragung
Vörstetten	10:30 Uhr	Wortgottesdienst mit den Sternsängern

Samstag 15.01.

Glottertal	18:30 Uhr	Eucharistiefeier am Vorabend (C)
------------	-----------	----------------------------------

Sonntag 16.01.

Reute	8:45 Uhr	Eucharistiefeier
D. St. Jakobus	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Livestreamübertragung
Vörstetten	10:30 Uhr	Eucharistiefeier mit Berufung des Gemeindeteams

Die vollständige Gottesdienstordnung der Kirchengemeinde An der Glotter entnehmen Sie bitte dem Pfarrbrief oder der Webseite www.an-der-glotter.de
Heilig Abend – Weihnachtsgeschichte für Kindergarten- und Grundschul Kinder

um 16:30 Uhr (ca. 30 Minuten). Die Geschichte „Die 4 Lichter des Hirten Simon“ wird auf die Außenmauer der Kirche projiziert. Diese Weihnachtsgeschichte kann alternativ und zeitlich flexibel auch auf der Website und dem Youtube-Kanal der Kirchengemeinde angesehen werden.

Einladung zu „Heiligabend 17 Uhr!“

„Heiligabend feiern in Coronazeiten, wie kann das gehen, da aufgrund der Abstandsregeln die Kapazität der Kirchen leider stark eingeschränkt ist?“, so fragen sich viele in diesem Jahr. In den Kirchengemeinden im Bereich Glottertal-Heuweiler-Denzlingen-Vörstetten-Reute haben sich die Verantwortlichen in ökumenischer Verbundenheit zusammengetan, um unter anderem einen gemeinsamen Gottesdienst zu ermöglichen. Bereits im vergangenen Jahr hat man mit der Initiative sehr positive und bewegende Erfahrungen des konfessionsübergreifenden Feierns gemacht.

So sind alle eingeladen mit der Familie, mit Freunden, mit Nachbarn daheim, im Hof, im Garten oder in der Garage einen vorbereiteten Gottesdienst miteinander zu feiern. Die Vorlage nebst weiteren wichtigen Informationen findet man, wenn man den Q-R Code scannt, die Internetseite: www.heiligabend17Uhr.de aufruft. In allen Kirchen liegen auch gedruckte Exemplare zum Mitnehmen aus. Aufgrund des übersichtlich gestalteten Ablaufs ist es mit wenig Aufwand möglich, einen solchen Gottesdienst vorzubereiten



und mit anderen zu feiern. Neben den Texten findet man die Noten und Texte gängiger Weihnachtslieder genauso wie den Zugang zu einem Youtube Kanal über den die Lieder abgespielt werden können. Die Feier dauert etwa 25 Minuten und ist nicht nur von der Länge her besonders für Familien mit Kindern geeignet.

Ein alle Feiernden verbindendes Element ist das Glockenläuten aller Kirchen um 17:00 Uhr. Daneben soll das Friedenslicht von Bethlehem, das ab dem 4. Advent in allen Kirchen abgeholt werden kann, bei den Gottesdiensten brennen. Alle Besucher*innen sind eingeladen, eine Kerze in einem Glas oder eine Laterne zum Gottesdienst mitzubringen, um das Licht danach mit in die Häuser und Wohnungen zu nehmen.

Weitere Gottesdienste und Veranstaltungen an Heiligabend und an den Weihnachtsfeiertagen finden Sie unter den Kirchlichen Nachrichten, auf den Homepages der Kirchengemeinden und der lokalen Presse.

Sternsingen 2022

„Gesund werden – gesund bleiben. Ein Kinderrecht weltweit.“ Unter diesem Motto macht die Sternsingeraktion auf die Situation von Kindern in mehreren Ländern Afrikas aufmerksam. Oft fehlt es an grundlegender medizinischer Versorgung, was zu einer hohen Mütter- und Kindersterblichkeit führt. Mit den von den Sternsingern gesammelten Spenden werden Projekte dort und auf der ganzen Welt unterstützt, um Kindern und Jugendlichen zu helfen.

Die Pandemie macht selbst König*innen die Planung schwer. Nach aktuellem Stand werden die Sternsinger dieses Jahr am **4. und 5. Januar** in Vörstetten unterwegs sein und Ihnen den Segen für das neue Jahr wünschen. Bitte tragen Sie eine Mund-Nase-Bedeckung und halten Sie ausreichend Abstand, wenn Sie die Sternsinger bei Ihnen klingeln. Wie auch sonst freuen sie sich über etwas Süßes; Selbstgebackenes oder offene Lebensmittel können sie allerdings nicht annehmen. Falls Sie den Besuch verpassen oder die Kinder nicht alle Häuser besuchen konnten, können Sie am 05.01. nachmittags Ihre Spende auch ins kath. Gemeindehaus (Im Brühl 10) bringen.

Die Aufkleber mit dem Segen für das neue Jahr werden ab dem 06.01. auch in der kath. Kirche und mehreren Geschäften ausliegen. Mit dem Verwendungszweck „Sternsinger“ ist eine Spende auch per Überweisung auf das Konto der Röm.-kath. Kirchengemeinde An der Glotter möglich (IBAN: DE53 6805 0101 0013 7609 66).

Wir danken für Ihre Spende und wünschen Ihnen Gottes Segen für das neue Jahr.

Röm.-kath. Kirchengemeinde An der Glotter St. Maximilian Kolbe Vörstetten Geschäftsführendes Pfarrbüro

Berliner Straße 18, 79211 Denzlingen
Tel. 07666-911330

info@an-der-glotter.de; www.an-der-glotter.de

Öffnungszeiten:

montags – freitags von 10:00 – 13:00 Uhr

Außerhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie für **seelsorgliche Anliegen** ein Mitglied des Seelsorgeteams unter Tel. 07666-91133-28.

Sommer-Konzert fiel wegen schlechtem Wetter aus. Jetzt heißt es erneut durchhalten und Abstand halten, im neuen Jahr wird dann irgendwann auch wieder der persönliche Austausch möglich sein.

Im Januar erscheint wieder unser *Newsletter*, um unsere Mitglieder und Interessierte über unsere Aktivitäten und den Gemeinderat zu informieren.

Bei Interesse hieran bitte Mail an vorstand-fwv.gmx.de.

Wir wünschen Ihnen sowie allen unseren Mitgliedern mit Ihren Familien ein frohes und besinnliches Weihnachtsfest und einen „Guten Rutsch“ ins neue Jahr.

Möge es für uns alle von Frieden, Gesundheit, persönlicher Zufriedenheit und viel Erfolg geprägt sein.

Im Namen der FWV e.V.

Hansjörg Frey

1. Vorsitzender

www.freiewaehlervoerstetten.de

REIT- UND FAHRVEREIN



Wir benötigen Unterstützung Spende gesucht

Wir suchen für unseren kleinen Verein einen Traktor der uns bei der Bewirtschaftung unseres Vereinsgeländes/ Reitplatzes unterstützt.



Wer einen alten Traktor hat oder jemanden kennt der so ein Gefährt besitzt, dass man mit ein paar Handgriffen wieder fahrbereit machen könnte und diesen spenden würde, darf sich gerne bei uns melden.

Der Traktor muss weder schön sein, noch benötigt er eine TÜV Zulassung.
Auch kleinere Reparaturen wären kein Problem.

Meldet euch gerne bei:
Reit- und Fahrverein Vörstetten e.V.
Bernd Limberger
0151-40229881

Reit- und Fahrverein Vörstetten e.V. VR 260373
Vorstandsvorsitzende Lisa Wunderle
Marktgasse 8
79279 Vörstette

VEREINSNACHRICHTEN



FREIE WÄHLER



Die Freien Wähler Vörstetten möchten sich am Ende des Jahres bei allen Vörstetter und Schupfholzer Bürgerinnen und Bürgern für das gezeigte Interesse an unserer gemeindepolitischen Arbeit sehr herzlich bedanken. Leider waren persönliche *Politik direkt*-Treffen Corona-bedingt nur einmal möglich. Und unser

VFR



VfR Vörstetten aktuell:

Der VfR wünscht allen Mitglieder*innen und Fans eine besinnliche Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Bleibt alle gesund und passt auf Euch auf, damit wir alle nach der Winterpause wieder dem runden Leder nachjagen können.

Der Vorstand

SCHOBACH-MÄNNLE

Absage 23. Zunftabend am 25.02.2022

Liebe Bürgerinnen und Bürger aus Vörstetten,

schweren Herzens haben wir uns dazu entschieden unseren geplanten 23. Zunftabend am Fasnets-Friddig, den 25.02.2022 abzusagen.

Angesichts der gegenwärtigen Infektionslage sind für uns Halbenveranstaltungen nicht vertretbar. Es ist auch zweifelhaft, ob sich die derzeitige Lage bis Februar grundlegend ändern wird. Insbesondere die Verbreitung der neuen Omikron-Variante macht uns Sorgen.

Hoffentlich können wir 2023 dann wieder in gewohnter Form unser Fasnets-Brauchtum leben.

Wir wünschen allem Bürgerinnen und Bürger eine schöne Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr.

Bleibt alle Gesund!

Eure Vörstetter Schobbach-Männle

KREISVERBAND OBSTBAU, GARTEN UND LANDSCHAFT EMMENDINGEN



„Äpfel im Hausgarten“ und „Naturgarten“ – Themen der KOGLE-Infoveranstaltung Januar 2022

Die Januar-Infoveranstaltung des KOGLE-Emmendingens widmet sich folgenden Themen:

- „Apfelbäume im Hausgarten – Pflege und Schnitt“
- „Naturgarten“ – Bei einem Rundgang durch den Lehrgarten mit Klemens Fritz werden Naturschutzmaßnahmen vorgestellt, die verschiedensten Lebewesen ein Zuhause bieten können.

Interessierte sind herzlich eingeladen, am Samstag, den 8. Januar 2022 von 10.00 bis 12.00 Uhr in unseren Lehrgarten an der Alten Straße in Kenzingen zu kommen und sich zu informieren.

Die Veranstaltung ist weiterhin kostenlos, eine Spende zum Erhalt des Lehrgartens ist willkommen. Den Jahresplan der KOGLE-Informationsveranstaltungen 2022 sowie die Anfahrt zum Lehrgarten finden Sie unter kogl-emmendingen.de.

Die Veranstaltung wird unter Einhaltung der dann geltenden COVID19-Hygienevorschriften durchgeführt. Diese sind voraussichtlich 2G, Genaues finden Sie kurz vor der Veranstaltung auf kogl-emmendingen.de

Kreisverband Obstbau, Garten und Landschaft Emmendingen e.V. (KOGLE Emmendingen)

INTERESSANTES & WISSENSWERTES



Weihnachtsgeschenke für das Roteux-Quartier

Die Bewohnerinnen und Bewohner der Caritas-Einrichtung „Pflege im Roteux-Quartier“ in Vörstetten wurden in dieser Woche reich beschenkt: Fotokalender, Bodylotion, Bücher, Halstücher - die Liste der Weihnachtsgeschenke, die in der Pflege im Roteux-Quartier ankamen, war lang.

Geschenkt wurden die liebevoll verpackten Gaben von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der EnBW und Netze BW, die sich privat zusammengetan hatten. „Wir finden es wichtig, dass wir aneinander denken und das auch ganz praktisch zeigen“, beschreibt Leona Strohm von Netze BW, wie es zu

der Aktion kam, mit der seit 2019 Wünsche erfüllt werden. So konnten die Bewohnerinnen und Bewohner des Roteux-Quartiers im Vorfeld Wünsche einsenden, die nach Möglichkeit berücksichtigt und auf privater Basis besorgt wurden.

Sebastian Scheer von Netze BW brachte die Weihnachtspäckchen am 14. Dezember persönlich vorbei. Insgesamt unterstützten die EnBW-Mitarbeitenden in diesem Jahr sechs Pflegeheime in Baden-Württemberg mit mehr als 500 Geschenken.



Charity-Aktion

für Emilia, ein 8-jähriges Mädchen aus unserer Nachbargemeinden Eichstetten am Kaiserstuhl, die seit 2020 gegen das hochaggressive Stadium IV Neuroblastom (Krebs) kämpft.

Nach zunächst gut anschlagerender Therapie kam es kurz vor dem Ende zum Rückfall - die Überlebenschancen sind nun sehr gering. Behandlungen im Ausland könnten ihr Leben retten - diese sind jedoch mit enormen Kosten verbunden, die aus eigenen Mitteln finanziert werden müssen. Deshalb braucht Emilia und ihre Familie jede Hilfe, die sie bekommen kann!

Als Mutter eines 18-jährigen Sohnes bin ich so dankbar, dass er ein gesunder, junger Mann geworden ist. Emilias Geschichte zeigt mir wieder auf, dass dieses Glück leider nicht für jeden selbstverständlich ist. Ihre Geschichte hat mich sehr ergriffen und ich möchte ihr und ihrer Familie gerne helfen.

Als selbstständige Tanz- und Fitnesstrainerin in Freiburg und im Landkreis Emmendingen mit meinem kleinen Unternehmen moViviendo ist eines meiner Kursangebote Kangatraining, ein Fitnessprogramm für die frischgebackene Mama mit ihrem Baby in der Trage. Ich habe mir überlegt, dass ich gerne am **Mittwoch, den 29.12.21 um 10 Uhr** eine **online Kangatraining Stunde auf Spendenbasis** anbieten möchte (Kinder und Männer sind zur Unterstützung ebenfalls herzlich Willkommen), um Emilia und ihrer Familie zu helfen.

Um so viel Geld wie möglich für Emilia zu sammeln, ist es hilfreich, dass so viele Menschen wie möglich von ihrem Schicksal erfahren und von der Möglichkeit, für sie zu spenden. Ich würde mich sehr freuen, wenn auch Sie die Charity-Aktion unterstützen würden.

Kursanmeldungen unter
Tel. 0176-24060985
andrea.deboer@kangatraining.de

Herzliche Grüße Andrea de Boer

DAS FESTDESSERT: OFENÄPFEL MIT MANDELFÜLLUNG UND MUSKATELLER-SCHAUM

ZUTATEN

FÜR 4 PERSONEN

OFENÄPFEL MIT MANDELFÜLLUNG

4 Äpfel (je ca. 175 g) aus der Region
Füllung: 150 g geschälte, gemahlene Mandeln,
3 - 4 EL Zucker, 1 TL Vanillezucker, 4 EL Sahne
Bestreuen: einige Butterflocken,
2 EL Zucker, 2 EL Mandelblättchen
Zum Schluss: 200 ml Apfelsaft
Außerdem: 1 ofenfeste Form, Butter für Form

MUSKATELLER-SCHAUM

200 ml Muskateller-Wein aus Baden
2 Eier
1 Eigelb
2 EL Zucker
200 ml Sahne, steif geschlagen



ZUBEREITUNG

Backofen auf 200 °C vorheizen.

Äpfel (am besten mit dem Kugelausstecher) aushöhlen, in die bebutterte Form stellen.

Für die Füllung alle Zutaten mit der Sahne mischen, in die Äpfel verteilen.

Butter daraufgeben, mit Zucker und Mandelblättchen bestreuen. Apelsaft dazugießen, in der Mitte des vorgeheizten Ofens 20-25 Minuten backen.

Für den Muskateller-Schaum, Eier, Eigelb und Zucker im warmen Wasserbad zu einer schaumigen Creme schlagen, abkühlen lassen. Sahne darunterziehen.

Äpfel auf Teller geben, nach Belieben mit Puderzucker bestäuben und mit Muskateller-Schaum drumherum anrichten.


TIPPS & TRICKS

Gemahlene Mandeln ersetzen in zahlreichen Rezepten Mehl oder Stärke zu Teilen (oft auch ganz), machen Kuchenteige und Tartes saftiger. Suppen verleihen sie das perfekte Aroma, sie bilden außerdem die Basis für köstliche Pastasaucen. Süße Mandeln sind in der orientalischen Küche ein fester Bestandteil. - Stichwort Muskateller (auch als „Bienentraube“ bekannt): Da dieser Wein in Duft, Aroma und Geschmack an eine frische Traube erinnert und einen ausgeprägten Eigengeschmack besitzt, eignet er sich nicht immer als Getränk zum Essen. Kenner genießen das edle, köstliche Aroma dieses Weines (aus einer der ältesten Rebsorten) zum Abschluss eines schönen Abends.





PRIMO
Verlag | Druck | Service



Ihre Weihnachts-
grußanzeige
im Heimatblatt

...



VÖRSTETTEN

Fröhliche Weihnachten und ein gesundes neues Jahr 2022

Was war das für ein verrücktes Jahr. Corona hat vieles auf den Kopf gestellt. Hat uns aber auch gezeigt, dass die Krise uns noch stärker macht. Mit gemeinsamer Kraft haben wir alle Herausforderungen gemeistert und das Beste aus der Situation herausgeholt.

Nun ist wieder die stille Zeit gekommen, in der wir alle einmal innehalten und uns auf das Wesentliche besinnen. Dazu zählen für uns auch verlässliche Partnerschaften. Wir schätzen uns glücklich, dass Sie auch in diesem Jahr wieder fest an unserer Seite standen. **DANKESCHÖN.**

Ihnen und Ihrer Familie wünschen wir erholsame Feiertage, ein glückliches 2022 und ganz viel Gesundheit.

Wir freuen uns auf ein gemeinsames 2022.
Ihr **PRIMOVERLAG**

PRIMO
Verlag | Druck | Service



**Fröhliche Weihnachten
und viel Glück im neuen
Jahr 2022.**

**Herzlichen Dank für das
entgegengebrachte Vertrauen.**

STEPHAN BÜRKLIN
Kelterei und Getränkevertrieb

Grubstraße 19 • 79279 Vörstetten
Telefon: 0 76 66 / 2218 od. 91 20 09
info@getraenke-buerklin.de

*Wir machen Betriebsferien
vom 01.01. bis einschließlich 09.01.2022.
Ab Montag 10.01.2022 sind wir wieder für Sie da.*

**Vielen Dank für Ihr Vertrauen und Ihre Treue.
Ich wünsche Ihnen ein gesegnetes
Weihnachtsfest, sowie ein gesundes gutes
Jahr 2022 und freue mich,
Sie weiterhin bei mir
begrüßen zu dürfen.**

**Ihre Hannelore Bühler mit Team
„Hanni's Markthalle“**

Reutener Straße 11 Vörstetten Tel. 07666-91 24 54



**Unseren Kunden, Freunden und
Bekanntem wünschen wir ein frohes
Weihnachtsfest und ein gutes, neues Jahr
verbunden mit dem Dank für das bisher
entgegengebrachte Vertrauen und dem
Wünsche auf eine weiterhin gute
Zusammenarbeit.**

NATURlich FALLER

Baubiologische-Beratung • Schreinerei • Bestattungsinstitut
Dorfstr. 20 • 79232 March-Hugstetten • Tel.: 07665-1307
www.naturlich-faller.de • www.bestattungen-faller.de

★ Frohes Fest und einen guten Rutsch ins neue Jahr! ★



Frauenarztpraxis ★
Dr. Birgit Piper ★
 Naturheilverfahren
 Gartenstr.1
 79183 Waldkirch
 Tel.: 0 76 81 - 75 62 ★



★
Urlaub: 23. - 31.12.2021

Wenn uns bewusst wird, dass die **ZEIT**,
 die wir uns für einen anderen **MENSCHEN** nehmen,
 das **KOSTBARSTE** ist, was wir schenken können,
 haben wir den Sinn der **WEIHNACHT** verstanden.

— Roswitha Huch —

*Wir wünschen allen Kunden
 ein schönes Weihnachtsfest
 und gute, pannenfreie Fahrt
 ins neue Jahr*



Betriebsferien
24.12.2021 - 31.12.2021

Ab 03.01.2022 sind wir wieder für Sie da.



Vanillekipferl

Zubereitung
 60 Minuten

ca. 50 Stück

ZUTATEN

320 g Mehl	120 g Mandel(n), gemahlene
120 g Zucker	2 Eigelb
270 g Butter, weiche	5 Tüte/n Vanillezucker, hell

ZUBEREITUNG

- 1 Mehl, Mandeln und Zucker in einer Schüssel mischen. Eigelb und Butter dazugeben und alles zu einem glatten Teig verkneten. Den Teig in Frischhaltefolie einwickeln und 30 Minuten, im Kühlschrank, ruhen lassen.
- 2 Den Ofen auf 190°C (Ober-Unterhitze) vorheizen. Den Teig in gleichgroße Teile schneiden und zu dicken Rollen formen. Die Rollen in ca. 2 cm breite Stücke schneiden und zu kleinen Kipferln formen. Die Kipferl auf ein mit Backpapier belegtes Backblech legen und etwa 10 Minuten goldgelb backen.
- 3 Vanillezucker auf einen tiefen Teller geben und die noch heißen Kipferl darin wenden. Danach auf einem großen Teller, oder Platte auskühlen lassen.

<https://www.chefkoch.de/rezepte/486041142677525/Vanillekipferl-einfach.html>

**Frohe Weihnachten
 und ein gesundes
 neues Jahr!**

**Mercedes-Benz
 SANTO**

Ein Unternehmen der SANTO GROUP

Autohaus Heinz Santo GmbH
 Autorisierter Mercedes-Benz PKW Service + Transporter Service,
 Bacchusstr. 19, 79235 Vogtsburg-Bischoffingen, T 07662 947070,
 mercedes@santo-group.de, www.santo-group.de

Mercedes-Benz
 SANTO

KIA
 SANTO

MG
 SANTO

autofreiburg

SANTO
 Service as need 20

**raab
 karcher**

**Allen Kunden und Freunden
 unseres Hauses
 Frohe Weihnachten und viel
 Glück im neuen Jahr.**



**Wir haben am 24. + 31.12.2021
 geschlossen.**

Tullastraße 66 -79108 Freiburg im Breisgau
 Tel. (0761) 50402-0 - Fax: (0761) 50402-22

Fröhliche Weihnachten

Jetzt ist die Zeit
 um Luft zu holen,
 neue Kraft und
 Energie zu tanken.
 Danke für Ihre Treue!

Ihr Team von BHT

BHT GmbH
 Bedachungshandel

Elzstraße 14 | 79350 Sexau
 +49 7641 93069-0
 info@bht-dach.de



Kandel-Apotheke

Ihre Gesundheit im Zentrum.

- qualifizierte Beantwortung Ihrer Arzneimittel-Fragen
- sorgfältige Medikationsanalysen
- hochwertige Kosmetikprodukte
- Kompressionsstrümpfe in vielen Farben
- Verleih von Milchpumpen
- auf Wunsch Lieferdienst
- bequem vorbestellen mit dem „Click & Collect-Shop“

Ein herzliches Dankeschön für Ihre Treue auch in diesem Jahr – all unseren Kund*innen wünschen wir erholsame Feiertage!

Apothekerin Anja Beier e.K. • Alte Bundesstraße 80 • 79194 Gundelfingen
 T 0761 580210 • post@gundelfingen-apotheke.de • www.gundelfingen-apotheke.de
 Unsere Öffnungszeiten Mo + Mi + Fr 8.30 – 13h • 15 – 18.30h • Di + Do 8.30 – 13h • 15 – 19.30h • Sa 9 – 13h



Frohe Feiertage!
 Und ein gesundes und erfolgreiches neues Jahr wünscht Ihnen
Elke Stiefel

Bewegungsraum
 & Physiotherapie
 Freiburger Str. 49, 79279 Vörsstetten

**DAS GLÜCK DEINES LEBENS
 HÄNGT VON DER BESCHAFFENHEIT
 DEINER GEDANKEN AB.**

— Mark Aurel —

Das MEDER-TEAM bedankt sich für das Vertrauen und wünscht allen ein frohes Fest und ein glückliches Jahr 2022.



MEDER
HOLZBAU GmbH

Unter Gereuth 28 • 79353 Bahlingen
 Tel. 07663 / 6073770 • info@meder-holzbau.com
www.meder-holzbau.com




Joseph
 FENSTER+TÜREN

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünschen wir allen Kunden und Freunden unseres Hauses

www.fenster-joseph.de



Immobilienverkauf?



Gerne unterstütze ich Sie.
Tel: **0179 - 975 21 15**
(telefonisch, per WhatsApp oder SMS)
baum-immobilien.de
a.baum@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

Die Thure von Uexküll-Klinik

Akutkrankenhaus und Rehabilitationsklinik
für Psychosomatische Medizin im Glottertal
(ehemalige TV Schwarzwaldklinik)
sucht ab sofort

Mitarbeiter

für die Küchenabteilung (m/w/d)

- eine/n mit 30 Wochenstunden sowie
 - eine/n als Wochenendkraft auf 450-Euro-Basis.
- Geregelte Arbeitszeit und nettes Küchenteam.
Nähere Informationen erteilt Ihnen gerne unsere
Küchenleitung, Fr. Pal unter **07684/9069-162** oder gerne
auch per E-Mail an: **Bewerbung@uexkuell-klinik.de**

Wir kaufen Grundstücke, Abbruch- objekte und Mehrfamilienhäuser.

Als Bauträger und Investor sind wir ständig auf der
Suche nach passenden Immobilien und Grundstücken
in der Region. Wir projektieren und bebauen Grund-
stücke bereits seit 45 Jahren mit Begeisterung.
Gerne beraten wir Sie unverbindlich.
Eine vertrauensvolle Abwicklung ist selbstverständlich.
Ihr Ansprechpartner: Alexander Vonalt
a.vonalt@allgeier-wohnbau.com
www.allgeier-wohnbau.com
Tel.: 0761 - 592050
ALLGEIER WOHNBAU GMBH & CO KG
Gewerbestraße 75, 79194 Gundelfingen

Rentnerpaar aus Karlsruhe

sucht EG-Wohnung mit Garten, gerne mit Eigentumstausch über
Postbank Immobilien GmbH | Tel.: 0761/15678-164



HÖREN. LEBEN.



Hören in allen
Farben & Facetten

WIR SIND IMMER IN IHRER NÄHE:

ENDINGEN Ritterstraße 7 Tel.: 07642 - 29 25
EMMENDINGEN Landvogtei 5 Tel.: 07641 - 93 47 93

www.fb-hoersysteme.de

Über 25 Jahre

Hausgeräte-Kundendienst

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9

Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael Göhrig
Eschenweg 3
79232 March
Telefon 07665-9 39 01 87
Telefax 07665-9 39 01 89



Verkauf - Beratung - Service

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

Wunschzettel? Ankommen!

Wir träumen weiter von einem Häuschen mit Garten im schönen
Vörstetten das wir als in der Region verwurzelte Familie (ggf.
renovieren) beleben und wertschätzen dürfen. Wir sind dankbar für
jeden Tipp! schoenerbreisgau@mailbox.org, 0176 - 629 083 28

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • www.wm-aw.de

Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.



Ihre Immobilienexperten in der Region für
alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilien-
bewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf
Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung.
Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!

GARANT
IMMOBILIEN

Telefon: 0761 88 85 72-70
freiburg@garant-immo.de
www.garant-immo.de